

**Zeitschrift:** Wohnen  
**Herausgeber:** Wohnbaugenossenschaften Schweiz; Verband der gemeinnützigen Wohnbauträger  
**Band:** 72 (1997)  
**Heft:** 5

## **Inhaltsverzeichnis**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

MAI  
1997

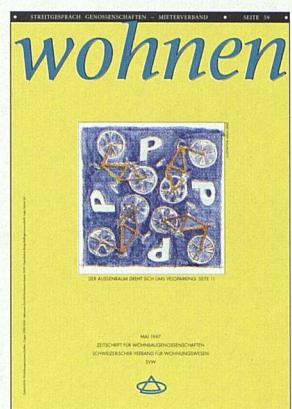
## LIEBE LESEERIN, LIEBER LESER

Als wir den Architekten Walter Fischer zum Fototermin aufbieten wollten, geschah Unerwartetes. Fischer wollte sich nicht ablichten lassen; und wenn schon, dann bestimmt nicht allein, sondern nur im Team. So illustriert für einmal kein singuläres Bild, sondern eben ein Gruppenfoto das traditionelle «wohnen»-Porträt (Seite 8).

Kein Gruppenfoto gab's dagegen beim Streitgespräch zwischen der Vertreterin des Mieterinnen- und Mieterverbandes (MV) und dem Präsidenten einer Zürcher Baugenossenschaft (Seite 59). Obschon am Ende nicht innige Einigkeit in allen Punkten herrschte, mündete das Gespräch schliesslich in eine konstruktiv-kritische Atmosphäre. Und die Moral von der Geschicht? Rede miteinander!

Das gilt nicht nur für Politik und mietgerichtliche Auseinandersetzungen, sondern auch bei der partizipativen Planung von Aussenraum (Seite 24) oder bei der konfliktträchtigen Treppenhaus-Reinigung (Seite 75). Es sei schon mühsam, den anderen Hof-Eigentümern nachzurennen, meinte die Landschaftsarchitektin Gudrun Hoppe, die eine lebensfreundlichere Gestaltung eines tristen Hinterhofes vorbereitet (Seite 22). Doch auch in diesem Fall wird die hartnäckige Dialogbereitschaft am Ende vom Erfolg gekrönt sein.

Mike Weibel



### WORTE

- Conférence du président de l'ASH 7  
Rede des SVW-Präsidenten 32

### PORTRÄT

- Ursina Jakob im Gespräch mit 8  
Walter Fischer

### AUSSENRAUM

- Veloparkieren leichtgemacht 11  
Pete Mijnissen  
Einheimisches Gewächs statt Geranien 15  
Elisabeth Jacob  
Kompostieren leichtgemacht 19  
Heinz Keller  
Im städtischen Hof dominiert das Auto 22  
Mike Weibel  
Grünflächen beleben 24  
Hans Tobler  
Aufwertung mit wenig Kosten 27  
Fredy Ungicht  
Junge wollen nicht mehr putzen 75  
Elisabeth Jacob

### AUSSENPOLITIK

- Differenz ohne Konsens? 59  
Streitgespräch SVW-MW

### INNENPOLITIK

- Eigene Ziele im Leitbild formulieren 65  
Alfons Sonderegger  
Statuen gekonnt erneuern 67  
Christian Portmann  
Käufliche Vermietungsgerechtigkeit? 69  
Bruno Burri

### BG-PORTRÄT

- Verkehrspersonal  
Arth-Goldau wird 75 79

### RUBRIKEN

- Recht 31  
Nachrichten 53  
dies & das 57  
Markt 71  
Impressum 72